

# Extel

vivre mieux



## DIMY ALARM

**Ed. 11 - 2012**

Type : RL-900B

Guide d'installation

Manuale d'installazione

Instrucciones de instalación

Guia de instalação

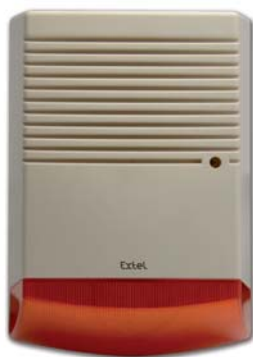
Installation guide

Installatie en Gebruiksaanwijzing

Installation und Bedienungsanleitung



Fig. I / Abb. I



- Trou de fixation (a)
- Foro di fissazione (a)
- Agujero de fijación (a)
- Orifício de fixação (a)
- Mounting hole (a)
- Bevestigingsgat (a)
- Befestigungsbohrung (a)

## FR - CARACTÉRISTIQUES

---

Cette alarme factice permet de diminuer les risques d'intrusion et de vol puisqu'elle ressemble à une vraie alarme.

Exemples d'utilisation : usines, maisons, bureaux, locaux publics...

• **INSTALLATION** : Il suffit de fixer solidement au mur l'alarme avec 1 vis (voir fig. 1).

## IT - CARATTERISTICHE

---

La allarme dissuasivo permette di diminuire i rischi di intrusione e di furto dato che assomiglia ad una allarme vera.

Esempi di uso : fabbriche, villini, uffici, locali pubblici.

• **INSTALLAZIONE** : Basta fissare saldamente al muro la allarme con 1 vite (fig. 1).

## ES - CARACTERISTICAS

---

Esta alarma ficticia, por parecerse a una verdadera alarma, permite disminuir los riesgos de intrusión.

Ejemplos de utilización : fábricas, oficinas, locales públicos, viviendas.

• **INSTALACIÓN** : Basta fijar sólidamente la alarma en la pared con 1 tornillo (véase figura 1).

## PT - CARACTERISTICAS

---

Esta alarme artificial permite diminuir os riscos de intrusão e de roubo pois ela parece-se com uma verdadeira alarme.

Exemplos de uso : fábricas, casas, escritórios, espaços públicos

• **INSTALAÇÃO** : Basta fixar firmemente à parede a alarme com 1 parafuso (ver fig. 1).

## GB - SPECIFICATIONS

---

This dummy alarm will reduce the risks of intrusions and thieves thanks to its design which is very similar to a genuine alarm.

Examples of use: factories, houses, offices and public areas.

• **INSTALLATION** : You just have to fix the alarme on the wall with 1 screw (fig.1).

## NL - EIGENSCHAPPEN

---

Met deze nep-alarm kan de kans op inbraak of diefstal verkleint worden want hij lijkt op een echte alarm.

Voorbeelden voor gebruik : fabrieken, huizen, buros, openbare gebouwen.

• **INSTALLATIE** : de alarm aan de muur te bevestigen met 1 schroef (zie fig. 1).

## D - MERKMALE

---

Der Abschreckung von Einbrechern dient diese alarm, die täuschend echt aussieht.

Anwendungsbeispiele : Fabrikgebäude, Wohnhäuser, Bürohäuser, öffentliche Gebäude.

• **INSTALLATION** : die Alarm muß lediglich mit 1 Schraube fest in die Wand geschraubt werden (s. Abb. 1).

# Extel

vivre mieux

- **France** : Hotline : 0 892 350 069 (0,337€ ttc/min)
- **Italia** : Assistenza Tecnica : +39 02 96488273  
assistenza@cfi-extel.com
- **España** : Asistencia técnica : 902 109 819  
sat-hotline@cfi-extel.com
- **Portugal** : Serviço de apoio ao cliente : 707 201 138

Printed in P.R.C.

Découvrez nos produits sur : [www.cfi-extel.com](http://www.cfi-extel.com),  & 